

Semana de Japón en Granada

◦ Semana de Japón en Granada: 31 de marzo al 5 de abril 2014

Introducción

La Universidad de Granada, a través del Vicerrectorado de Relaciones Internacionales y Cooperación al Desarrollo y el Vicerrectorado de Extensión Universitaria y Deporte, organiza la “Semana de Japón en Granada”, una iniciativa con la que se suma a la celebración del Año Dual España-Japón. El Año Dual 2013-2014 conmemora el cuatrocientos aniversario del viaje del samurái Hasekura Tsunenaga y los miembros de la Embajada Keicho a España y Roma, un viaje que marcó el futuro de las relaciones de intercambio cultural y comercial hispano-japonesas.

La Universidad de Granada es una institución abierta a las diversas culturas del mundo con numerosas relaciones internacionales de intercambio académico y cultural en todos los continentes. Granada es una ciudad acogedora y cosmopolita, con una tradición histórica curtida en el diálogo y el mestizaje, siendo uno de los centros intelectuales y artísticos más relevantes de Europa.

Con la organización de la “Semana de Japón en Granada”, que se celebrará entre el 31 de marzo y el 5 de abril, pretendemos ofrecer a la ciudadanía de Granada —y a quienes nos visiten— un mejor conocimiento de la cultura japonesa y de su importancia en el mundo actual. Con ello queremos plantar una semilla que crezca y ayude a estrechar lazos de amistad y de intercambio cultural, procurando un mejor conocimiento de nuestras distintas formas de entender el mundo y la vida.

La “Semana de Japón en Granada” pretende llegar al mayor número posible de personas. Para cumplir con ese objetivo contamos con la colaboración de diversos organismos públicos y privados para programar todas las actividades en distintos lugares de acceso público que faciliten la participación de los ciudadanos en todos y cada uno de los eventos.

Durante los seis días que durarán los actos se organizarán numerosas actividades que han sido programadas para abarcar en la medida de lo posible todos los ámbitos de la cultura japonesa. La semana comenzará con un acto inaugural y un espectáculo musical. Se celebrarán talleres de cocina y durante toda la semana establecimientos de la ciudad ofrecerán como tapas diferentes delicias de inspiración japonesa. Se ofrecerá al público participar en distintos talleres de arte floral (ikebana), papiroflexia (origami), trenzado (kumihimo), pañuelos (furoshiki), croché (amigurumi) y caligrafía (shodo). Se realizará la ceremonia del té y se llevará a cabo un taller sobre el uso del kimono. Se celebrarán exposiciones de pintura japonesa, pintura de inspiración japonesa y pintura manga. La música y la danza se disfrutarán en conciertos de piano, flauta, guitarra, shamisen y taiko (este último en fusión con baile flamenco), así como un recital de cante y baile y guitarra flamenca interpretado por japoneses. Habrá exhibiciones de artes marciales (iaido, kenjutsu, kendo, aikido, shorinji y kyudo) y se proyectarán películas emblemáticas del cine japonés y sobre Japón, así como un documental sobre los problemas de identidad de los hijos de familias mixtas de japoneses y sus parejas de otras culturas. Se realizarán debates y mesas redondas informativas sobre la cultura japonesa, sobre las universidades japonesas y sobre las posibilidades de estudiar en Japón. Y durante la semana se impartirán diversas conferencias sobre literatura, música y pintura japonesa, y sobre el tremendo terremoto del 11 de marzo de 2011. La semana termina con un matsuri (festival al aire libre) y con unos fuegos artificiales (hanabi).

La Universidad de Granada invita a toda la ciudadanía y a la comunidad universitaria a disfrutar de estos actos realizados para conocer mejor una cultura tan lejana y poco frecuentada como la japonesa, pero también una de las más importantes y con mayor impacto en el mundo.

NOTA: En el marco de esta semana cultural se encuadran las IV Jornadas de Cultura Japonesa en Granada, organizada por el Seminario de Estudios Asiáticos del Secretariado de Extensión Universitaria en colaboración con la asociación CrossOver.

Programa de la Semana

- Lunes 31 de marzo
- Martes 1 de abril
- Miércoles 2 de abril
- Jueves 3 de abril
- Viernes 4 de abril
- Sábado 5 de abril

Programa completo en pdf

Glosario de términos

Glosario de términos en pdf

Instituciones participantes/colaboradoras

- Universidad de Granada
- Embajada de Japón
- Japan Foundation
- Junta de Andalucía
- Ayuntamiento de Granada
- Diputación de Granada
- Parque de las Ciencias
- Asociación Cultural CrossOver
- Obra Social de Caja Granada

Fuente: <http://internacional.ugr.es/semanajapon/index>

- Colegio Mayor Cardenal Cisneros
- Teatro Alhambra
- Colegio de Arquitectos de Granada
- SCAEM (Centro Profesional de Música de Granada)
- Teatro de la Zambra, S.L.
- CSIC Consejo Superior de Investigaciones Científicas
- SPAIN AIKIKAI (Asociación de Aikido de España)

Ruta de tapas japonesas en Granada

Este año la gastronomía japonesa ha sido calificada como Patrimonio de la Humanidad por la UNESCO y no nos extraña, hay mucho que probar aparte del sushi ...

Por ello hemos querido homenajearla y convertirla en fusión gracias a una de nuestras más aclamadas tradiciones, la de la "Tapa Granaína".

Este año, del 31 de Marzo al 6 de Abril podrás degustar en los mejores bares y restaurantes de Granada exquisitas tapas de inspiración japonesa con motivo de la I Ruta Japón de Tapas.

Los bares y restaurantes que se han unido a esta Semana de Japón en Granada son:

- Botánico.

Tapa: Tori Kara Age (Rebozado de pollo con aliño japonés)
Calle Málaga 3
botanicocafe.es
facebook.com/botanicocafe
twitter.com/botanicocafe

- D'eleite

Tapa: Mononoke. (Tempura de verduras con salsa agri dulce de kumquats).
Plaza General Emilio Herrera N°5
<https://www.facebook.com/pages/Deleite/152118848262703?fref=ts>

- El Equipaje.

Tapa: Hamburguesa de Atún Teriyaki con Mayonesa de Miel y Wasabi.
Casillas del Prats 9
<https://www.facebook.com/el.equipaje.5>

- El Guiño

Tapa: Maki-Ushi. Maki relleno de rabo de toro con reducción de salsa de soja.
Calle General Narváez N°3
<https://www.facebook.com/elguinocafetapas>

- Restaurante Oryza.

Tapa: Salmón maki sushi.
Calle Nueva de la Virgen 12
www.oryza.es

- Potemkin

Tapas: Fideos de arroz con verduras (vegetariana) y Pollo teriyaki con ensalada de rúcula.
Placeta del Hospicio Viejo N°12 (Junto a Centro de Lenguas Modernas).
<https://www.facebook.com/potemkin.bar?fref=ts>

- Saffron San Antón

Tapa: Yakitori de Pollo.
Calle San Antón 85
www.saffronrestaurant.es

- Saffron Bibrambla

Tapa: Okonomiyaki
Plaza Bibrambla (esquina con Calle Zacatín)
www.saffronrestaurant.es

- Sibarius

Tapa: Rollito Wonton de Atún de Almadraba con Mango de la Costa Tropical y Jugo de Yuzu sobre Cama de Nabo Daikon
Plaza Bibrambla.
www.restaurantesibarius.com
<https://www.facebook.com/Sibarius> y Twitter: @SibariusGranada

- Son Rojo Bar.

Fuente: <http://internacional.ugr.es/semanajapon/index>

Tapa: Albóndiga de pollo en salsa taré.
Calle Laurel de las Tablas 10
<https://www.facebook.com/SonRojoBar>

- Mesón Tabarka.

Tapa: Kusikasu (brocheta empanada con cerdo y vegetales).
Campo del Principe 15
<https://www.facebook.com/MesonTabarka>

- Takeme Sushi.

Tapa: Tataki de salmon, ensalada verde y cebolla roja con ponzu.
Calle Principe N°4
www.takemesushi.com

- El Tragaluz.

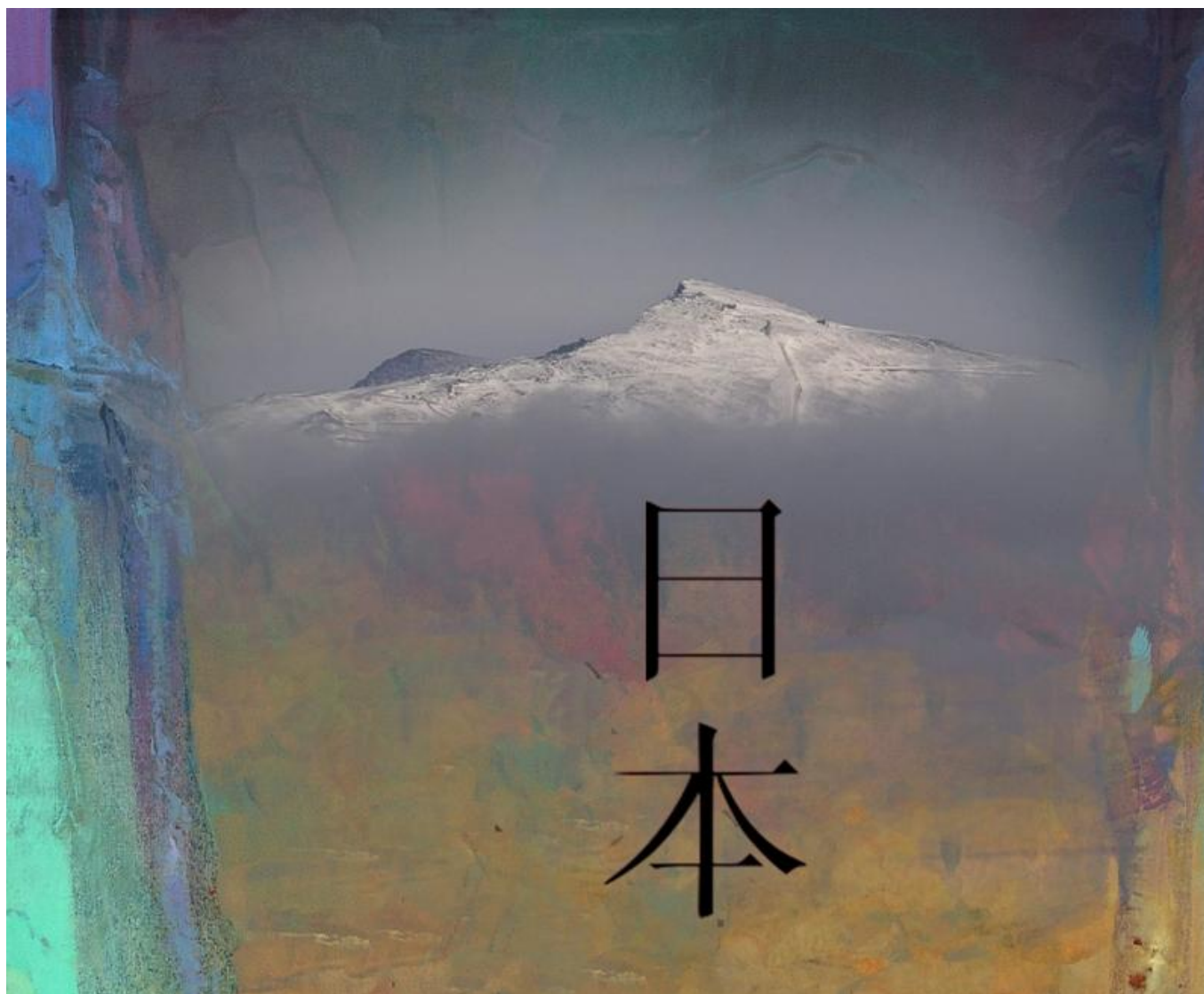
Tapa: Onigiri relleno de atún y cebolla.
Calle Nevot 26
<https://www.facebook.com/pages/Restaurante-El-tragaluz>

- El Espejo

Tapa: Verdura Tempura y Pollo Teriyaki
Calle Elvira 40

Cartel de la Semana de Japón en Granada

Este cartel ha sido diseñado por Jesús Conde.



Fuente: <http://internacional.ugr.es/semanajapon/index>



2013
2014
AÑO DUAL ESPAÑA-JAPÓN
日本スペイン交流400周年
400 AÑOS DE RELACIONES



Embajada del
Japón en España



JAPAN FOUNDATION
DEPARTAMENTO DE CULTURA



GOBIERNO DE ANDALUCÍA



Ayuntamiento
de Granada



Diputación
de Granada



1181
Universidad
de Granada



CONSERVATORIO SUPERIOR DE MÚSICA
VICTORIA EUGENIA DE GRANADA



PARQUE de las CIENCIAS
INVESTIGACIÓN - INNOVACIÓN



CRUZ ROJA



CAJA GRANADA
Obra Social



UNIVERSIDAD DE ALMERÍA



UNIVERSIDAD DE JAÉN



CAJASALHAMBRA